Bevezetés

Jertek, hódoljunk Istennek, a mi Királyunknak.

Jertek, hódoljunk és boruljunk le Krisztus Isten, a mi Királyunk előtt.

Jertek, hódoljunk és boruljunk le maga Krisztus, a mi Királyunk és Istenünk előtt.

103.3soltár

Áldjad én lelkem az Urat! Én Uram Istenem, felmagasztaltattál nagyon.

Ékességbe és fennségbe öltöztél, aki felöltötted a világosságot mint köntöst.

Aki kifeszítette az eget mint sátorponyvát, és befedte a vizekben az Ő hajlékát.

Aki a fellegeket zsámolyául tette, és jár a szeleknek szárnyán.

Aki az Ő angyalait szellemekké teszi, és az Ő szolgáit a tűz lángjává.

Aki a földet biztonságra alapozta; nem rendül az meg mindörökké.

A mélység mint köntös az Ő öltözete; a hegyek fölött is vizek állanak.

Haragod elől menekülnek, mennydörgésed hangjától megriadnak.

Hegyek emelkednek, és völgyek szállnak alá a helyre, amelyet megalapoztál nekik.

Határt vontál meg, amelyet át nem hágnak, és nem térnek

vissza, hogy elborítsák a földet.

Aki kibocsátja a forrásokat a medrekbe; a hegyek között haladnak el a vizek.

Megitatják a mezők minden állatait, a vadszamarak is eloltják szomjúságukat.

Melléjük telepednek az ég madarai; a sziklák közül hangot adnak.

Aki megöntözi a hegyeket az Ő hajlékából; a Te munkáidnak gyümölcséből megelégíttetik a föld.

Aki füvet sarjaszt az állatoknak, és növényeket az emberek szolgálatára, hogy kenyeret termeljenek a földből, és bort, mely megvidámítja az embernek szívét, hogy orcája ragyogjon az olajtól, és a kenyér erősítse az embernek szívét. Megelégíttetnek a völgy fái, a Libanon cédrusai, amelyeket

elültettél.

Madarak fészkelnek ott, a gémek hajléka uralkodik közöttük.

A magas hegyek a szarvasoknak, a szikla pedig a nyulaknak menedéke.

Teremtett holdat időszakok jelzésére; a nap megismerte a maga lenyugvását.

Sötétséget szerzett és éjszaka lett; és járnak abban az erdőnek minden vadjai; oroszlánkölykök, melyek ragadozásra vágynak és Istentől várják eledelüket.

Felkelt a nap és összegyűlnek, és hajlékaikban elnyújtóznak.

Kimegy az ember az ő dolgára és az ő munkájára napestig.

Mily nagyok a Te műveid, Uram! Mindeneket bölcseségben teremtettél; megtelt a föld a Te alkotásaiddal.

Ez a tenger nagy és terjedelmes; abban csúszómászók vannak, melyeknek nincsen száma, apró állatok nagyokkal együtt.

Hajók járnak ott; sárkány, melyet arra terem tettél, hogy játszadozzék benne.

Mindenek Tereád várnak, hogy megadd eledelüket alkalmas időben; amikor megadod nekik, ők összegyűlnek.

Amikor megnyitod kezedet, a mindenség megtelik jósággal; amikor elfordítod orcádat, megrendülnek.

Elveszed lelküket, és kimúlnak, és visszatérnek a porba.

Kibocsátod a Te Lelkedet, és megújulnak, és újjá teszed a föld színét.

Legyen az Úrnak dicsősége mindörökké; örvendezzék az Úr az Ő műveiben.

Aki letekint a földre és megremegteti azt; aki megérinti a hegyeket és füstölögnek azok.

Énekelek az Úrnak életemben, zengedezek az én Istenemhez, amíg csak vagyok.

Kedves legyen Őelőtte az én beszédem, én pedig örvendezem az Úrban.

Vesszenek el a földről a bűnösök és a törvényszegők, hogy ne legyenek többé.

Áldjad én lelkem az Urat.

A nap megismerte a maga lenyugvását. Sötétséget szerzett, és éjszaka lett.

Mily nagyok a Te műveid. Uram! Mindeneket bölcseségben teremtettél.

Dicsőség az Atyának és Fiúnak és Szent Léleknek, most és mindenkor és mindörökön örökké. Ámin.

Alleluja, alleluja! Dicsőség Néked, Isten.

Alleluja, alleluja! Dicsőség Néked, Isten.

Alleluja, alleluja! Dicsőség Néked, Isten.

Békességes könyörgés

Békességben könyörögjünk az Úrhoz.

Uram irgalmazz.

A fentről való békességért és lelkünk üdvösségéért könyörögjünk az Úrhoz.

Uram irgalmazz.

Az egész világ békéjéért, lsten szent egyházainak jólétéért, és a mindenek egyesüléséért könyörögjünk az Úrhoz.

Uram irgalmazz.

Ezért a szent hajlékért és azokért, akik abba hittel, áhítattal és isteni félelemmel járnak, könyörögjünk az Úrhoz.

Uram irgalmazz.

Az istenfélő és igazhitű kereszténykért könyörögjünk az Úrhoz.

Uram irgalmazz.

főpásztorunkért N.=ért, a tisztes papságért, a krisztusban szolgáló diakónusok rendjéért, az egész egyházi rendért és a népért könyörögjünk az Úrhoz.

Uram irgalmazz.

lstenoltalmazta hazánkért, annak vezetőiért és hadseregéért, könyörögjünk az Úrhoz.

Uram irgalmazz.

Ezért a városért, minden városért és vidékért, és mindazokért, akik azokban hittel élnek, könyörögjünk az Úrhoz.

Uram irgalmazz.

A levegő kedvező változásáért, a föld gyümölcseinek bőségéért és békés időkért könyörögjünk az Úrhoz.

Uram irgalmazz.

A hajózókért, úton levőkért, betegekért, szenvedőkért, foglyokért és ezek megváltásáért könyörögjünk az Úrhoz.

Uram irgalmazz.

hogy mentsen meg minket minden bánattól, haragtól, veszedelemtől és szükségtől, könyörögjünk az Úrhoz.

Uram irgalmazz.

Oltalma33, üdvö3íts, irgalma33 és őri33 meg minket, lsten, a Te kegyelmeddel. Uram irgalmazz.

Szentséges, tisztaságos, fölöttébb áldott, dicsőséges Nagyasszonyunkról, Istennek Szülőjéről és Örökszűz Máriáról minden szentekkel együtt megemlékezvén, önmagunkat és egymást, és egész életünket krisztus Istenünknek ajánljuk.

Néked Uram.

Mert Téged illet minden dicsőség, tisztelet és hódolat, az Atyát és fiút és Szent Lelket, most és mindenkor és mindörökkön örökké.

Ámin.

Boldog az a férfiú

Boldog az a férfiú, aki nem jár a gonoszok tanácsában.

*** Alleluja, alleluja, alleluja.

Mert ismeri az Úr az igazak útját, és a gonoszok útja elvész.

*** Alleluja, alleluja, alleluja.

Szolgáljatok az Úrnak félelemben, és örvendezzetek Néki rettegésben.

*** Alleluja, alleluja, alleluja.

Boldogok mindazok, akik Őbenne bíznak.

*** Alleluja, alleluja, alleluja.

Kelj föl, Uram, ments meg engem, én Istenem.

*** Alleluja, alleluja, alleluja.

Az Úré az üdvözítés, és a Te népeden a Te áldásod.

*** Alleluja, alleluja, alleluja.

Dicsőség az Atyának és Fiúnak és Szent Léleknek.

*** Alleluja, alleluja, alleluja.

Most és mindenkor és mindörökön örökké. Ámin.

*** Alleluja, alleluja, alleluja.

Alleluja, alleluja! Dicsőség Néked, Isten.

Alleluja, alleluja! Dicsőség Néked, Isten.

Alleluja, alleluja! Dicsőség Néked, Isten.

kis könyörgés

Újra meg újra békességben könyörögjünk az Úrhoz. Uram irgalmazz.

Oltalmazz, üdvözíts, irgalmazz és őrizz meg minket, lsten, a Te kegyelmeddel.

Uram irgalmazz.

Szentséges, tisztaságos, fölöttébb áldott, dicsőséges Nagyasszonyunkról, lstennek Szülőjéről és Örökszűz Máriáról minden szentekkel együtt megemlékezvén, önmagunkat és egymást és egész életünket krisztus Istenünknek ajánljuk.

Néked Uram.

Mert Tied a hatalom és Tied az Ország és az erő és a dicsőség, az Atyáé és fiúé és Szent Léleké, most és mindenkor és mindörökkön örökké.



Uram Teho33ád kiáltottam

(5. hang)

Uram, Tehozzád kiáltottam, hallgass meg engem.

Hallgass meg engem, Uram.

Uram, Tehozzád kiáltottam, hallgass meg engem.

Figyelj föl könyörgésem hangjára, midőn Tehozzád kiáltok.

Hallgass meg engem, Uram.

Igazodjék fel az én imádságom, mint a tömjénfüst, a Te színed elé; kezeimnek fölemelése esti áldozat legyen.

Hallgass meg engem, Uram.

10. Vezesd ki a tömlöcből az én lelkemet, hogy magasztaljam a Te nevedet.

A Te drága kereszteddel Krisztus * az ördögöt megszégyenítetted, * és feltámadásod által letörted a bűn fullánkját, * s kiragadtál minket a halálnak kapujából. * Dicsőítünk Téged, ó Egyszülött.

9. Körülvesznek engem az igazak, amikor majd jót teszel velem.

Aki feltámadást adott az emberi nemzetségnek, * mint a juh vitetett a leöletésre; * megrettentek Tőle az alvilág vezérei, * és fölemelkedtek a fájdalom kapui; * mert belépett Krisztus,

* a dicsőség Királya, * így szólva a megbilincseltekhez: * Jöjjetek ki! * A sötétségben lévőknek pedig ezt mondotta: * Fedjétek fel magatokat!

8. A mélységből kiáltottam Hozzád, Uram. Uram, hallgasd meg az én hangomat.

Ó nagyszerű csoda! * A láthatatlan dolgoknak Alkotója, * emberszeretetből testileg szenvedvén, * feltámadt mint halhatatlan. * Jertek népek nemzetségei, * hódoljunk Előtte, * mert az Ő könyörülete által * megszabadultunk a tévelygéstől, * és megtanultuk dicsérni a három tulajdonságú Egy Istent.

7. Legyenek füleid figyelmesek könyörgésem hangjára.

Esti hódolatunkat ajánljuk fel Néked, * az alkony nélküli Fénynek, * aki az időknek végén mint tükörben, * testben ragyogtál fel a világnak, * és az alvilágig alászálltál, * szétoszlattad az ottani sötétséget, * s megmutattad a népeknek a feltámadás világosságát. * Megvilágosító Urunk, dicsőség Néked.

6. Ha számbaveszed a törvényszegéseket, Uram, Uram, ki állhat meg Előtted? De Tenálad van a könyörület.

Üdvösségünk kútfejét, * Krisztust dicsőítsük; * mert amikor Ő feltámadt, * a világ a tévelygéstől megszabadult. * Örvendezik az angyalok serege, * menekül a démonoknak álnoksága, * az elbukott Ádám fölkel, * és az ördög megsemmisül.

5. A Te nevedért vártalak, Uram; várta a lelkem a Te igédet; reménykedett az én lelkem az Úrban.

Az őrséghez tartozókat így oktatták a törvénytelenek: * Titkoljátok el Krisztus feltámadását, * vegyétek az ezüstpénzeket és ezt mondjátok: * Míg aludtunk, ellopták a sírból a Halottat. * De ki látott és ki hallott valaha is olyat, * hogy halottat lopnak, * méghozzá megkentet és mezítelent, * otthagyván a sírban a halotti lepleit? * Ne ámítsátok hát magatokat ó zsidók; * fogadjátok el a próféták igéit, * és értsétek meg, * hogy Ő valóban a világ Megváltója és Mindenható.

4. A reggeli őrségváltástól az éjszakáig, a reggeli őrségváltástól reménykedjék Izrael az Úrban.

Urunk, ki az alvilágot leigáztad, * és a halált eltiportad, Üdvözítőnk, * aki meg világosítottad a világot a Te drága kereszteddel, * irgalmazz nekünk.

3. Mert az Úrnál van az irgalom, és nagy Őnála a szabadítás, és Ő szabadítja meg Izraelt annak minden vétkeitől.

(4. hang)

A te tisztaságos elmédet * az istenismerettel megvilágosította az Úr, * és megszabadított téged * a tudatlanság mély sötétségétől, * mint a valódi igazság napja, Istenben boldog Krisztina vértanúnő. * Te pedig a gonoszság szentélyeit leromboltad, * és Krisztus szenvedéseit * elszántan utánoztad.

2. Dicsérjétek az Urat minden nemzetek, magasztaljátok Őt minden népek.

A testi szenvedéseket elviselted erős lélekkel, * s átköltöztél a szenvedéstől mentes boldogságra, * és amikor odaértél, * ékes voltál mint a Krisztus királynak kiválasztott menyasszonya, * hímeves Krisztina! * Emlékezzél meg rólunk, kik híven megünnepeljük * a te szent emlékedet, hogy kegyelmet nyerjünk * és a bajokból megszabaduljunk!

1. Mert nagy volt az Ő irgalma mirajtunk, és az Ő igazsága mindörökké megmarad.

Testednek sebeit * menyasszonyi ékszerként magadra föltetted, * véreddel festettél fényes bíbort, * s azt magadra öltötted, * Krisztina vértanúnő! * S most ott állsz, isteni fénnyel ékeskedve, * vőlegényed, Krisztus előtt, az átistenülést mindenkor örömmel élve át a szüzekkel és a vértanúkkal.

Dicsőség az Atyának és Fiúnak és Szent Léleknek.

(2. hang)

Krisztusnak, a te vőlegényednek, * véredet alabástrom edényben levő kenetként ajánlottad * Krisztina vértanú, legyőzhetetlen bajnok. * Viszonzásul hervadhatatlan koszorút kaptál tőle, * minden magasztalásra méltó. * A mérges kígyók marásától megholtat szavaddal életre keltetted * a legszentebb Lélek segítségül hívásával. * S méltóvá tett téged a mennyei nászteremre az emberszerető Jézus, * a mi lelkünk üdvözítője.

Most és mindenkor és mindörökkön örökké. Ámin.

Mentsd meg szolgáidat a veszedelmektől, * Istenszülő, hiszen Isten után mindnyájan hozzád menekülünk, ki megvívhatatlan bástyánk vagy * és menedékünk!

derűs világossága

Bemenet a tömjénezővel.

Bölcsesség! Emelkedjetek fel!

Derűs világossága a szent és boldog és halhatatlan mennyei Atya isteni dicsőségének, Jézus Krisztus! Eljövén a napnak lenyugvásához, és látván az esteli fényt, imádjuk az Atyát, a Fiút és a Szent Lelket. Mert Te méltó vagy, hogy minden időben szent hangon énekeljünk Tenéked, Isten Fia, ki éltet adsz a világnak, miért is ez a világ dicsőít Téged.

Prokimen

(6. hang)

Az Úr uralkodik, ékességbe öltözött.

Hatalomba öltözött az Úr, és körülövezte magát.

És megerősítette a földkerekséget, amely nem rendül meg.

A Te házadat illeti szentség, Uram, napok hosszáig.

Állhatatos könyörgés

Mondjuk mindnyájan, teljes lelkünkből és teljes elménkből, mondjuk:

Uram irgalmazz.

Mindenható Urunk, atyáinknak Istene, könyörgünk hozzád, hallgass meg és irgalmazz.

Uram irgalmazz.

lrgalmazz nékünk, lsten, a Te nagy irgalmazzágod szerint, könyörgünk hozzád, hallgasz meg és irgalmazz.

Uram irgalmazz. Uram irgalmazz. Uram irgalmazz.

Könyörgünk még szentséges atyánkért, N. metropiltánkért és Krisztusban egész testvériségünkért.

Uram irgalmazz. Uram irgalmazz. Uram irgalmazz.

könyörgünk még istenoltalmazta hazánkért, annak kormányáért és hadseregéért. Uram irgalmazz. Uram irgalmazz. Uram irgalmazz.

könyörgünk még testvéreinkért: papokért, szerzetespapokért, és krisztusban egész testvériségünkért.

Uram irgalmazz. Uram irgalmazz. Uram irgalmazz.

könyörgünk még e szent hajlék boldog és magasztos alapítóiért, és minden eddig elhunyt atyáinkért és testvéreinkért, és az itt és mindenütt nyugovó igazhitűekért, a hitért és hazáért elesettekért.

Uram irgalmazz. Uram irgalmazz. Uram irgalmazz.

könyörgünk még lsten szolgáinak, e szent egyház tagjainak kegyelembefogadásáért, életéért, békességéért, egészségéért, megváltásáért, meglátogatásáért, bűneinek bocsánatáért és elengedéséért.

Uram irgalmazz. Uram irgalmazz. Uram irgalmazz.

könyörgünk még azokért, akik ebbe a szent és tiszteletreméltó hajlékba gyümölcsöket hoznak és jót cselekesznek, akik itt fáradoznak, énekelnek, és a körülálló népért, mely várja a Te nagy és bőséges irgalmadat.

Uram irgalmazz. Uram irgalmazz. Uram irgalmazz.

Mert irgalmas és embereket szerető lsten vagy, és Néked dicsőséget zengünk, az Atyának és Fiúnak és Szent Léleknek, most és mindenkor és mindörökkön örökké.

Ámin.

Add Urunk

Add Urunk, hogy ez estén, minden bűntől megőrizzük magunkat. Áldott vagy Te Urunk, atyáinknak Istene, dicséretes és dicsőséges a Te neved mindörökké. Ámin. Legyen Uram a Te kegyelmed rajtunk, amint Tebenned bíztunk. Áldott vagy Te, Urunk, taníts meg minket a Te igazságidra. Áldott vagy Te Uralkodó, oktass bennünket a Te igazságidra. Áldott vagy Te Szent, világosíts meg minket a Te igazságiddal. Uram a Te kegyelmed örökké, kezeid munkáit meg ne vesd. Téged illet a dicséret, Téged illet az ének, Téged illet a dicsőség, Atya és Fiú és Szent Lélek most és mindenkor és mindörökkön örökké. Ámin.

kérő könyörgés

Teljesítsük esti könyörgésünket az Úrnak.

Uram irgalmazz.

Oltalma33, üdvö3íts, irgalma33 és őri33 meg minket, lsten, a Te kegyelmeddel.

Uram irgalmazz.

hogy az egész est tökéletes, szent, békeséges és bűntelen legyen, kérjük az Úrtól.

Add meg Uram.

A béke angyalát, hűséges vezetőt, lelkünk és testünk őrizőjét

kérjük a3 Úrtól.

Add meg Uram.

Bűneink és vétkeink bocsánatát és elengedését kérjük az Úrtól.

Add meg Uram.

Lelkünk számára jókat és hasznosakat, és békét a világnak kérjünk az Úrtól.

Add meg Uram.

hogy életünk hátralévő idejét békességben és bűnbánatban tölthessük el, kérjük az Úrtól.

Add meg Uram.

hogy életünket keresztény módon, fájdalom nélkül, tisztességesen és békességesen fejezhessük be, és arról krisztus félelmetes ítélőszéke előtt jól adhassunk számot, kérjük az Úrtól.

Add meg Uram.

Szentséges, tisztaságos, fölöttébb áldott, dicsőséges Nagyasszonyunkról, lstennek Szülőjéről és Örökszűz Máriáról minden szentekkel együtt megemlékezvén, önmagunkat és egymást és egész életünket krisztus Istenünknek ajánljuk.

Néked Uram.

Mert jóságos és embereket szerető lsten vagy, és Néked^d dicsőséget zengünk, az Atyának és Fiúnak és Szent Léleknek, most és mindenkor és mindörökkön örökké. Ámin.

Békesség mindnyájatoknak. És a te lelkednek.

Fejünket hajtsuk meg az Úrnak. Néked Uram.

Urunk Istenünk, aki meghajlítottad az egeket, és az emberi nem üdvözítése végett alászállottál, tekints le a Te szolgáidra és a Te örökségedre. Mert Néked, a félelmetes és embereket szerető Bírónak hajtottak fejet és vetették alá nyakukat a Te szolgáid, nem emberi segítséget várva, hanem a Te irgalmadat és üdvözítésedet áhitva; kiket is oltalmazz minden időben és ezen az estén és a közelgő éjszakában is minden ellenségtől, minden ellenséges ördögi cselekvéstől, hívságos gondolatoktól és gonosz emlékezésektől.

Legyen áldott és dicsőített a Te Országod hatalma, az Atyáé és fiúé és Szent Léleké, most és mindenkor és mindörökkön örökké.

Ámin.

Apos3ticha

(5. hang)

Téged, a megtestesült és a mennyektől meg nem vált Üdvözítő Krisztust, * énekeknek hangján magasztalunk; * mert a keresztet és a halált is elvállaltad a mi nemzetségünkért, * mint ember szerető Urunk; * ledöntvén az alvilág kapuit * harmadnapra feltámadtál * üdvözítve a mi lelkünket.

Az Úr uralkodik, ékességbe öltözött.

Midőn átszúrták az oldaladat, ó Életetadó, * a bocsánat, az élet és az üdvösség forrásait fakasztottad mindeneknek; * testileg a halált elfogadtad, * halhatatlanságot ajándékozva minékünk; * a sírban lakozván pedig * minket megszabadítottál, * magaddal feltámasztva bennünket, * dicsőségesen mint Isten. * Ezért így kiáltunk Hozzád: * Embereket szerető Urunk, dicsőség Néked.

És megerősítette a földkerekséget, amely nem rendül meg.

Különös a keresztrefeszíttetésed, * és az alvilágba való leszállásod, ó Emberszérető; * mert leigázván azt, * s a régóta fogvatartottakat önmagaddal feltámasztván * dicsőségesen mint Isten, * és megnyitván a Paradicsomot, * őket annak élvezetére méltattad. * Ezért tehát minékünk is, *

kik dicsérjük harmadnápi feltámadásodat, * ajándékozd[©] bűneink bocsánatát, * és méltass bennünket arra, * hogy a Paradicsom lakói lehessünk, * ó egyedülvaló Könyörületes.

A Te házadat illeti szentség, Uram, napok hosszáig.

Aki miérettünk elfogadtad a testi szenvedést, * és harmadnap feltámadtál a halottaidból, * gyógyítsd meg a testi szenvedéseinket, * és emelj föl minket súlyos vétkeinkből, ó Emberszerető, * és üdvözíts minket.

Dicsőség az Atyának és Fiúnak és Szent Léleknek.

(2. hang)

Valóban a Krisztus nevét magában foglaló nevednek megfelelő módon viselkedtél, * szűzi szépségeddel Krisztus eljegyzett magának * az Atya jóakarata szerint a Szentlélek segítségével. * Heves vértanú küzdelmeiddel napnál fényesebben ragyogtál. * Mindezért tiszta és szeplőtelen áldozatként kerültél a mennyei oltárra, * szüzek és vértanúk karában vigadozol mindörökké. * Velük együtt esedezzél, Krisztus nevének viselője, * hogy tisztelőid elnyerjék a nagy irgalmat és a békességet!

Most és mindenkor és mindörökkön örökké. Ámin.

Üdvözlégy, kit bezárt kapunak látott a látnok az isteni Lélek segítségével, * és akin egyedül csak a mindenség Alkotója ment át! * Üdvözlégy, nagyszerű híradás és csodálatos látvány! * Üdvözlégy, mannát tartó aranyedény! * Üdvözlégy, minden keresztény egyetlen pártfogója és oltalma, * szolgáid hatalmas menedéke!

Most bocsásd el

Most bocsásd el Uram a Te szolgádat a Te igéd szerint békességben, mert látták szemeim a Tőled küldött Üdvözítőt, kit rendeltél minden népek színe elé, Világosságul a pogányoknak megvilágosítására és dicsőségül a Te népednek, Izraelnek.

hároms3ors3ent

Szent Isten, Szent Hatalmas, Szent Halhatatlan, irgalmazz nekünk.

Szent Isten, Szent Hatalmas, Szent Halhatatlan, irgalmazz nekünk.

Szent Isten, Szent Hatalmas, Szent Halhatatlan, irgalmazz nekünk.

Dicsőség az Atyának és Fiúnak és Szent Léleknek most és mindenkor és mindörökkön örökké. Ámin.

Szentséges Háromság irgalmazz nekünk, Urunk könyörülj a

mi bűneinken, Uralkodónk bocsásd meg törvényszegéseinket, Szent keresd fel, és gyógyíts meg a mi betegségeinket a Te nevedért.

Uram irgalmazz. Uram irgalmazz. Uram irgalmazz. Dicsőség az Atyának és Fiúnak és Szent Léleknek most és mindenkor és mindörökkön örökké. Ámin.

Mi Atyánk, ki a mennyekben vagy, szenteltessék meg a Te neved, jöjjön el a Te Országod, legyen meg a Te akaratod, miképpen a Mennyben, úgy a földön is. Mindennapi kenyerünket add meg nekünk ma, és bocsásd meg vétkeinket, miképpen mi is megbocsátunk az ellenünk vétkezőknek, és ne vígy minket kísértésbe, de szabadíts meg a gonosztól.

Mert Tied az Ország és a hatalom és a dicsőség, az Atyáé és fiúé és Szent Léleké, most és mindenkor és mindörökkön örökké.

Ámin.

Tropárionok

(5. hang)

Az Atyával és a Lélekkel együtt öröktől való Igét, * ki a Szűztől a mi üdvösségünkre született, * magasztaljuk hivők és hódoljunk Néki; * mert kegyes volt testben felmenni a keresztre, * és elszenvedni a halált, * és az elhunytakat is feltámasztani * az Ő dicsőséges feltámadásával.

(4. hang)

A te báránykád, * fennszóval kiált föl hozzád, Jézusom: * Téged sóvároglak, Jegyesem, * téged keresve harcolok. * Keresztre feszíttetem * és eltemetkezem veled a te keresztséged által. * Szenvedek érted, hogy veled uralkodhassam, * meghalok érted, hogy benned éljek. * Fogadj el tehát szeplőtelen áldozat gyanánt, * aki szeretettel áldozom föl magamat tenéked! * Az ő könyörgésére * üdvözítsd a mi lelkünket, ó Irgalmas!

Dicsőség az Atyának és Fiúnak és Szent Léleknek.

(4. hang)

A hit szabályának és a szelídség mintaképének, * a mértékletesség tanítójának * mutatott föl téged a te nyájad előtt a dolgok igazsága. * Azért alázatodban elérted a magasságot, * szegénységedben a gazdagságot. * Miklós főpap atyánk, esedezz Krisztus Istenhez, * hogy üdvözítse a mi lelkünket.

Most és mindenkor és mindörökkön örökké. Ámin.

(5. hang)

Örvendezz, Úrnak átjárhatatlan ajtaja; * örvendezz, védőfala és oltalma a Hozzád folyamodóknak; * örvendezz, nyugalmas révpart és férjezetlen Hajadon, * ki testileg szülted Alkotódat és Istent. * Ne szűnjél meg közbenjárni, * azokért, kik dicsérik és imádják a Te Szülöttedet.

Elbocsátás

Bölcsesség! Adj áldást.

Áldott legyen krisztus, a mi Istenünk, aki van, mindig, most és mindenkor és mindörökkön örökké.

Ámin. Erősítsd meg, Isten a szent orthodox hitet és orthodox keresztényeket mindörökre.

lstennek Szentséges Szülője, ments meg minket.

Aki a keruboknál tiszteltebb és a szeráfoknál hasonlíthatatlanul dicsőbb vagy, aki az Isten Igét sérületlenül szülted, Istennek valóságos Szülője, Téged magasztalunk.

dicsőség Néked, krisztus Istenünk, a mi Reménységünk, dicsőség Néked.

Dicsőség az Atyának és Fiúnak és Szent Léleknek most és mindenkor és mindörökkön örökké. Ámin.

Uram irgalmazz. Uram irgalmazz. Adj áldást, atyánk.

halottaiból feltámadt krisztus igaz Istenünk, az Ő tisztaságos Anyjának, a szent, dicsőséges és dicséretes apostoloknak, szent N=nek (akié a templom) és szent N=nek (akinek az ünnepe van), szent és igaz istenősöknek, Joákimnak és Annának és minden szenteknek közbenjárásai által, irgalmazzon nekünk és mentsen meg minket, mint jóságos és

